

# Zmluva o nájme č. 01/2010

1/340/23/0010

uzatvorená podľa § 409 a § 448 Obchodného zákonníka:

## Čl.1 Zmluvné strany

### 1.1 Prenajímateľ:

#### **HSC Medical, s.r.o.**

Tranovského 29, 841 02 Bratislava

**zastúpená:** Janom Hofmanom, konateľom spoločnosti

**tel./fax:** 031/5624069

**IČO:** 35 906 570

**IČ DPH:** SK 2021912563

**Bankové spojenie:** ČSOB

**číslo účtu:** 4001881135

Obchodný register: Okresný súd Bratislava 1, Oddiel: Sro, Vložka č.:33736/B  
(ďalej len prenajímateľ)

### 1.2. : Nájomca

#### **FNsP Žilina**

so sídlom: ul. V. Spanyola 43

012 07 Žilina

**v zastúpení:** Ing. Daniela Bekeová, MPH, riaditeľka FNsP

**IČO:** 17335825

(ďalej len nájomca)

**1.3.** Zmluvné strany vyhlasujú, že sú v zmysle ustanovenia § 2 ods.2 a § 4 Obchodného zákonníka subjektami oprávnenými k činnosti, ktorá je predmetom tejto zmluvy.

**1.4.** Prenajímateľ týmto vyhlasuje, že je oprávnený prenajať nájomcovi tovar opísaný v čl. 2 a v prílohe č. 1 tejto zmluvy.

## Čl. 2 Predmet zmluvy

**2.1.** Prenajímateľ podľa ods.1.1 sa zaväzuje dodať nájomcovi podľa ods.1.2 tejto zmluvy tovar a to elektrický systém na vrtanie a pílenie, v počte 1 ks (ďalej aj ako „tovar“), za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

**2.2.** Podrobná tovarová špecifikácia elektrického systému na vrtanie a pílenie je uvedená v prílohe č.1.. Príloha č.1 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.

- 2.3. Súčasťou predmetu zmluvy je okrem dodávky aj montáž resp. uvedenie do prevádzky, zaškolenie obsluhy kupujúceho, dodanie návodu na obsluhu v slovenskom jazyku.
- 2.4. Akosť tovaru je garantovaná technickými podmienkami výrobcu tovaru.

### Čl.3 Dodacie podmienky

- 3.1. Prenajímateľ sa zaväzuje dodať tovar špecifikovaný v čl. 2 a prílohe č. 1 tejto zmluvy v mieste dodania, v dodacom termíne do 21 dní od dňa podpisu zmluvy o nájme.
- 3.2. Miestom dodania je:  
FNsP Žilina  
ul. V. Spanyola 43  
012 07 Žilina
- 3.3. Dodávka sa považuje za splnenú, ak je tovar dodaný kompletne spolu s dokladmi, ktoré sú potrebné na prevzatie a užívanie tovaru.
- 3.4. Nájomca je povinný pri preberaní tovaru a jeho uvedenia do činnosti fyzicky ho prehliadnúť a prevzatie potvrdiť na dodacom liste vystavenom predávajúcim.
- 3.5. Prenajímateľ odovzdá nájomcovi návod v slovenskom jazyku a list s kódmi pridelenými ŠUKL-om.

### Čl.4 Nájomné

- 4.1. Zmluvné strany sa dohodli, že nájomné za predmet je stanovený v v tovarovej špecifikácii príloha č. 1, ktorá je nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 4.2. Cena uvedená v v prílohe č. 1 zahŕňa cenu tovaru a dodávku do miesta dodania vrátane dopravy, clo, inštaláciu resp. uvedenie do prevádzky, zaškolenie obsluhy vrátane dodania návodu na obsluhu v slovenskom jazyku a je stanovená ako cena pevná.
- 4.3. Kúpnu cenu zaplatí nájomca prenajímateľovi formou splátkového kalendára. Celková kúpna cena bude rozdelená na deväť splátok. Splatnosť splátok bude mesačne vždy k 29. dňu daného mesiaca, kedy bude dlžná suma už na účte prenajímateľa. Splátkový kalendár je prílohou číslo 2. Príloha č.2 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.
- 4.5. Za deň úhrady budú zmluvné strany považovať dátum pripísania dlžnej čiastky na účet prenajímateľa.
- 4.6. Pri nedodržaní lehoty splatnosti nájomcom, môže prenajímateľ účtovať úrok z omeškania vo výške 0,04% z celkovej ceny, a to za každý deň omeškania.
- 4.7. V prípade omeškania prenajímateľa s dodávkou tovaru, môže nájomca účtovať úrok z omeškania vo výške 0,04 % z celkovej ceny tovaru, a to za každý deň omeškania.

- 4.8. Prenajíateľ a nájomca sa dohodli, že nájomca je oprávnený 30 dní pred ukončením tejto nájomnej zmluvy písomne oznámiť prenajíateľovi uplatnenie práva na kúpu a to za podmienok, ktoré zodpovedajú dobe užívania nájmu, bežnému opotrebeniu premetu nájmu a za cenu primeranú a zodpovedajúcu hodnote nájmu v čase uzatvorenia tejto nájomnej zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že výška ceny za tovar nájmu je po skončení nájomnej zmluvy stanovená na 1,- Euro s DPH.
- 4.9 Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to na 9 mesiacov odo dňa podpisu oboma stranami.

### **Čl.5 Záruka a akosť**

- 5.1. Predávajúci je povinný dodať iba tovar v akosti určenej normami s platným schvaľovacím výmerom MZ SR, resp. ŠÚKL alebo platným certifikátom a vyhlásením o zhode výrobku.
- 5.2. Predávajúci poskytne záruku 24 mesiacov na prístrojové časti predmetu nájomnej zmluvy od dodávky prístroja a od jeho uvedenia do činnosti, podmienkou je používanie originálneho príslušenstva od predávajúceho.

### **Čl.6 Záručný a pozáručný servis**

- 6.1. Záručný a pozáručný servis je zabezpečený predávajúcim podľa „Všeobecných servisných podmienok“ – príloha č. 3. Príloha tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.
- 6.2. Počas záručnej doby má kupujúci právo na bezplatné odstránenie väd tovaru, okrem väd spôsobených neodborným zásahom zo strany kupujúceho.

### **Čl.7 Záverečné ustanovenia**

- 7.1. Pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak, riadia sa obchodné vzťahy z nej vyplývajúce ustanoveniami platného Obchodného zákonníka.
- 7.2. Všetky doplnky alebo zmeny tejto zmluvy je možné urobiť na základe dohody zmluvných strán, formou písomných číslovaných dodatkov.
- 7.3. Zmluvu, ako aj dodatky k nej, môžu podpisovať osoby uvedené v čl.1, ktoré zároveň vyhlasujú, že sú k takému úkonu podľa zákona oprávnené.


- 7.4. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch a každá z uvedených zmluvných strán obdrží jeden rovnopis kúpnej zmluvy.
- 7.5. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.
- 7.6. Zmluvné strany prehlasujú, že túto zmluvu pred podpisom prečítali, že bola uzavretá podľa ich vážnej a slobodnej vôle a nebola uzavretá v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok.

Prenajíateľ:

Nájomca:

  
  
HSC Medical, s.r.o.  
Jan Hofman  
konateľ spoločnosti

Fakultná nemocnica s poliklinikou  
riaditeľstvo  
012 07 Žilina

-1-  


FNSP Žilina  
Ing. Daniela Bekeová, MPH  
riaditeľ

V Bratislave, dňa 12. 2. 2010

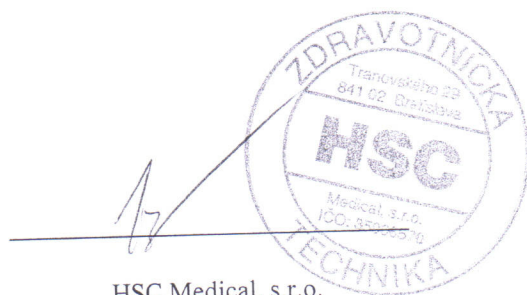
V Žiline, dňa 12. 02. 2010

## Podrobná tovarová špecifikácia elektrického systému na vrtanie a pílenie.

Kód	Názov	Cena bez DPH	Cena s DPH
PRO6100	Elektrická vŕtačka PowerPro	6 039,52 €	7 187,03 €
PRO6125	Píla pre veľkú ortopédiu	6 405,97 €	7 623,11 €
MC5057	Univerzálny kábel	1 482,70 €	1 764,41 €
PRO20001	PowerPro konzola	3 400,46 €	4 046,55 €
PRO6047	Reamer 5:1 Zimmer Hudson	1 524,02 €	1 813,58 €
PRO6132-4	Wiredriver-zavadzač K drôtov, Ø 2,0 – 4,0 mm	1 709,25 €	2 034,00 €
PRO2041	1/4" Jacobs chuck-skľúčovadlo veľké	860,45 €	1 023,94 €
PRO2043	Sagittal saw-sagitálna píla	2 520,58 €	2 999,49 €
	<b>SPOLU</b>	<b>23 942,95 €</b>	<b>28 492,11€</b>

Prenajímateľ:

Nájomca:

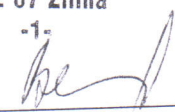


HSC Medical, s.r.o.  
Jan Hofman  
konateľ spoločnosti

V Bratislave, dňa 12. 2. 2010

Štátna nemocnica s poliklinikou  
riaditeľstvo  
012 07 Žilina

-1-

  
FNSP Žilina  
Ing. Daniela Bekeová, MPH  
riaditeľ

V Žiline, dňa 12. 02. 2010

V Bratislave dňa 11.2.2010

**Splátkový kalendár k zmluve o nájme 2010012 pre odberateľa:**

**FNsP Žilina**  
 Ul. V. Spanyola 43  
 012 07 Žilina

Rozpis jednotlivých splátok:

por.číslo	Cena s DPH	Splatné
1. splátka	3 320,00 €	28.4.2010
2. splátka	3 320,00 €	28.5.2010
3. splátka	3 320,00 €	28.6.2010
4. splátka	3 320,00 €	28.7.2010
5. splátka	3 320,00 €	28.8.2010
6. splátka	3 320,00 €	28.9.2010
7. splátka	3 320,00 €	28.10.2010
8. splátka	3 320,00 €	28.11.2010
9. splátka	1 932,11 €	28.12.2010
28 492,11 €		

*RF* *okopiedin*

## **Servisné podmienky spoločnosti HSC Medical s.r.o.**

### **1. Všeobecné ustanovenia**

Spoločnosť HSC Medical, s.r.o., IČ: 27168255, so sídlom Bratislava, Tranovského 29, zapísaná na Okresnom súde Bratislava 1, Oddiel: Sro, Vložka č.:33736/B (ďalej len predávajúci) je servisnou a obchodnou organizáciou

1. **SERVISNÉ PODMIENKY PREDÁVAJÚCEHO** naväzujú na „Všeobecné dodacie podmienky“ predávajúceho a sú v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Sb., obchodného zákonníka, zákona č. 40/1964 Sb., občianskeho zákonníka a zákonom č. 634/1992 sb., o ochrane spotrebiteľa v platnom znení.
2. **SERVISNÝMI PODMIENKAMI PREDÁVAJÚCEHO** sa upravujú vzťahy:
  - vznikajúce medzi predávajúcim a kupujúcim pri poskytovaní bezplatných záručných opráv prístrojov (hlavne prístrojov zdravotníckej techniky značky Linvatec), ktoré KUPUJÚCI nakúpil od PREDÁVAJÚCEHO na základe kúpnej zmluvy (objednávky),
  - vznikajúce medzi predávajúcim a kupujúcim i pri poskytovaní pozáručných opráv prístrojov (hlavne prístrojov zdravotníckej techniky značky Linvatec), ktoré KUPUJÚCI nakúpil od PREDÁVAJÚCEHO
3. **SERVISNÉ PODMIENKY** predávajúceho sú záväzné pre všetky osoby vyššie uvedené v odstavci 1.3 (PREDÁVAJÚCEHO, KUPUJÚCEHO, TRETIU OSOBU).
4. **SERVISNÉ PODMIENKY** sú umiestnené na webových stránkach predávajúceho, [www.hscmedical.com](http://www.hscmedical.com), v sídle PREDÁVAJÚCEHO a v servisnom stredisku na adrese: Tranovského 29, Bratislava.
5. PREDÁVAJÚCI oboznámi s obsahom **SERVISNÝCH PODMIENOK KUPUJÚCEHO** najneskôr pri podpise kúpnej zmluvy (príp. potvrdení objednávky). TRETIA OSOBA, ktorá má záujem o platenú pozáručnú opravu prístroja prostredníctvom servisného strediska predávajúceho je s ich obsahom oboznámená pri dohode o prevzatí prístroja na opravu, alebo pri predaní prístroja servisnému stredisku PREDÁVAJÚCEHO.

### **2. Vymedzenie činnosti servisného strediska PREDÁVAJÚCEHO**

1. PREDÁVAJÚCI zaisťuje opravy prostredníctvom svojho servisného strediska
2. Servisné stredisko PREDÁVAJÚCEHO poskytuje tieto druhy opráv:
  - bezplatná záručná oprava prístrojov,
  - platené pozáručné opravy prístrojov,
  - platené hlavne pozáručné opravy prístrojov zdravotníckej techniky.
3. Opravou prístroja sa rozumie činnosť, ktorou sa hlavne odstraňujú vady prístroja, následky jeho poškodenia alebo účinky opotrebenia.
4. Okrem činností uvedených v bode 2.3, poskytuje servisné stredisko PREDÁVAJÚCEHO taktiež platené konzultačné a poradenské služby. Ich cena je stanovená vždy v aktuálnom cenníku servisného strediska PREDÁVAJÚCEHO. V niektorých prípadoch môže byť stanovené odlišne a to na základe písomnej dohody PREDÁVAJÚCEHO s KUPUJÚCIM alebo s TREŤOU OSOBOU (ďalej len zákazníkom).

### **3. Podmienky pre prijatie prístroja do servisného strediska**

1. Podmienky pre prijatie prístroja do servisného strediska PREDÁVAJÚCEHO v rámci bezplatnej záručnej opravy:

- predloženie záručnej listiny, daňového dokladu alebo dodacieho listu,
  - oznámenie aktuálnej adresy a kontaktného spojenia,
  - stručný popis závady.
2. Podmienky pre prijatie prístroja do servisného strediska PREDÁVAJÚCEHO v rámci platenej pozáručnej opravy:
- oznámenie aktuálnej adresy a kontaktného spojenia,
  - stručný popis závady.
3. Prístroje, určené na opravu, je treba dopraviť do servisného strediska PREDÁVAJÚCEHO v prepravných obaloch (t.j. v odpovedajúcej kartónovej krabici s polystyrénovými výliskami, ktoré prístroj chránia proti otrasom) so všetkým príslušenstvom, predajnú dokumentáciu a s dodacím listom s uvedeným výrobným číslom prístroja. Pokiaľ nebol prístroj zabalený v bezpečnom prepravnom obale, nezodpovedá servisné stredisko za škody, ku ktorým došlo v priebehu prepravy.
4. Pre všetky vyššie uvedené druhy opráv platí, že spolu s prístrojom je nutné predat' i popis závady, ktorý bude dostatočne určitý, ak je prístroj doručený prostredníctvom zasielateľskej služby, musí byť súčasne zaslaná aj písomná požiadavka na opravu popísanej závady (objednávka odstránenia závady).

Servisný technik na základe predložených dokladov a predbežnej prehliadky prístroja posúdi, hlavne o aký druh opravy ide a či sa na reklamovaný prístroj vzťahujú podmienky záručných opráv.

5. V prípade, že zákazník nepredloží doklad pre uznanie záručnej opravy (záručný list, faktúru, dodací list), môže servisný technik v odôvodnených prípadoch previesť overenie záručnej doby prístroja vyhľadáním v databáze prístrojov firmy HSC Medical s.r.o. a Linvatec USA. Za tento úkon je zákazníkovi účtovaný poplatok podľa platného cenníku služieb, splatný pri výdaji prístroja.
6. V prípade, že servisný technik pri prijímaní prístroja zistí pravdepodobnú príčinnú súvislosť medzi poškodením prístroja a :
- a) poškodením prepravného obalu takého rozsahu, že je pravdepodobné poškodenie prístroja:
- servisní technik zaistí fotodokumentáciu obalu a prístroja,
  - vyplní Protokol o oprave, informuje zákazníka o vzniknutej situácii a prístroj predá na servis na zistenie škôd,
  - zaistí spísanie Zápisu o škode s príslušným prepravcom,
  - v odôvodnených prípadoch ak je to v možnostiach servisného strediska je zákazníkovi zapožičaný náhradný prístroj s obdobnými technickými parametrami,
  - servisné stredisko prejedná škodový prípad s poisťovňou,
  - prístroj je zákazníkovi opravený alebo vymenený (podľa rozsahu poškodenia).
- b) nevhodným uložením prístroja v obale, nezaist'ujúcim jeho ochranu pri preprave, alebo mechanické poškodenie prístroja, nešpecifikované v objednávke na opravu:

- servisný technik zaistí fotodokumentáciu obalu a prístroja,
- informuje zákazníka o tom, že opravu je možné previesť iba ako platenú pozáručnú opravu,
- pokiaľ zákazník trvá na prevedení opravy, je prístroj na náklady zákazníka opravený,
- pokiaľ zákazník nesúhlasí s prevedením platenej pozáručnej opravy, je vyžadovaný jeho písomný súhlas na vrátenie prístroja v obale, v ktorom bol do servisného strediska dopravený a prístroj je zákazníkovi vrátený na jeho náklady (na dobierku), alebo je uložený v servisnom stredisku a zákazník si ho vyzdvihne osobne.



#### 4. Protokol o oprave

1. Servisný technik, ktorý zaisťuje príjem prístroja, je povinný vystaviť vždy Protokol o oprave (ďalej len „protokol“), ktorý obsahuje:
  - o identifikáciu zákazníka (meno, firma, adresa, telefón)
  - o špecifikáciu prístroja: značka, typ, výrobné číslo (S/N),
  - o stav a úplnosť prístroja (vrátane obalu),
  - o dodací list resp. záručný list,
  - o popis závady,
  - o dátum prijatia prístroje na opravu,
  - o predpokladaný termín dokončenia opravy,
  - o podpisy zákazníka a servisného technika.
2. V prípade platenej pozáručnej opravy prístrojov zdravotníckej techniky Linvatec je treba v protokole uviesť i predpokladanú (t.j. základnú) cenu opravy.

Po podpísaní protokolu zákazníkom, sa protokol stáva záväzným zmluvným ujednaním a každá strana obdrží jednu kópiu jeho vyhotovenia.

3. U prístrojov, ktoré boli k pozáručnej oprave zaslané prostredníctvom zásielkovej služby, musí zákazník na objednávke okrem náležitostí vyššie uvedených uviesť, že súhlasí so základnou cenou opravy. Pokiaľ táto skutočnosť nebude na objednávke uvedená, nie je servisné stredisko PREDÁVAJÚCEHO povinné opravu previesť. V takomto prípade však požiadajú zákazníka o doplnenie súhlasu so základnou cenou opravy, alebo o podpísanie protokolu k oprave prístroja. Stáli zákazníci môžu udeliť tiež trvalý súhlas. Oprava môže byť zahájená až po obdržaní uvedeného súhlasu.

#### 5. Ceny opráv

1. Pri príjme prístroja do opravy stanovuje servisný technik na základe popisu závady a vstupnej orientačnej prehliadky základnú cenu opravy, ktorá musí byť uvedená v protokole. Pokiaľ pri príjme prístroja nie je uvedená záhada alebo ak ju nie je možné presne špecifikovať, uvedie servisný technik v protokole základnú cenu opravy podľa platného cenníka služieb.
2. Pokiaľ zákazník nesúhlasí so základnou cenou, je prístroj prijatý do servisu pre vyhľadanie a identifikáciu závady. Po identifikácii závady je stanovená cena opravy podľa platného cenníka a oznámená zákazníkovi. Servisné stredisko prevedie opravu až na základe písomného súhlasu zákazníka, alebo v prípade jeho nesúhlasu prístroj vráti bez opravy. Za vyhľadanie a identifikáciu závady je zákazníkovi účtovaná cena podľa platného cenníku služieb.
3. Pokiaľ v priebehu opravy servisný technik zistí, že náklady na opravu prevýšia alebo má zato, že by mohli prevýšiť dohodnutú základnú cenu o viac než 20% z dohodnutej čiastky, je povinný o tejto skutočnosti okamžite informovať vedúceho servisného strediska, než obdrží písomný súhlas s navýšením ceny, nie je oprávnený v oprave pokračovať. Vedúci servisného strediska prejedná cenu opravy so zákazníkom a vyžiada si jeho písomný súhlas s cenou opravy. O túto dobu sa zároveň predlžuje i dohodnutá doba opravy.
4. V prípade, že zákazník nesúhlasí so zvýšením ceny, zistenej pri oprave, alebo z iných dôvodov a žiada vrátenie neopraveného prístroja, servisné stredisko v oprave ďalej nepokračuje. Prístroj je zákazníkovi vrátený bez dokončenia opravy a je mu naúčtovaná náhrada skutočne vynaložených výdajov, t.j. odmena za vykonanú prácu a cena náhradných dielov, všetko vrátane DPH.
5. Ceny za prevedené opravy sú zmluvné a stanovujú sa podľa platného cenníku služieb, ktorý je vyvesený v priestore príjmu opráv. Konečná cena opravy sa skladá z ceny za prácu servisného technika a z ceny náhradných dielov použitých na opravu prístroja. Opravy sú účtované s príslušnou DPH. Pri prístrojoch, zasielaných do opravy, je účtovaná taktiež doprava, s výnimkou niektorých záručných opráv vid' Všeobecné dodacie podmienky.

## 6. Výdaj opravených prístrojov a spôsob úhrady opráv

1. Zákazník si vyzdvihne opravený prístroj osobne s platným protokolom v termíne dohodnutom pri príjme opravy. Od servisného technika obdrží kópiu protokolu s popisom závady a s uvedením množstva použitého materiálu, hlavne náhradných dielov. Pokiaľ zákazník požiada, je mu pri pozáručných opravách vrátený vymenený vadný materiál. Túto požiadavku však musí povedať pri príjme prístroja do opravy (pri prístrojoch zasielaných do opravy je nutné uviesť na objednávke), inak sa vadné vymenené náhradné diely nevracajú.
2. Pri pozáručných opravách je pred výdajom prístroja vystavený daňový doklad (faktúra), ktorú zákazník uhradí v hotovosti v pokladne servisného strediska, pokiaľ nebude dohodnutý iný spôsob úhrady.
3. K prístrojom, opraveným v záručnej dobe, ktoré sú po oprave zasielané zákazníkovi, je priložený protokol, doplnený o špecifikáciu odstránenej závady.
4. K prístrojom, opravovaným po záručnej dobe, ktoré sú po oprave zasielané zákazníkovi dopravnou službou, je k prístroju priložený protokol, doplnený o špecifikáciu odstránenej závady a daňový doklad. Prístroj je zaslaný na dobierku, alebo na faktúru.
5. Pokiaľ zákazník nevyzdvihne opravený prístroj do 30 dní od doby, kedy mu bolo oznámené, že je prístroj opravený, je servisné stredisko oprávnené účtovať náklady za skladné opraveného prístroja podľa platného cenníka služieb.

## 7. Záručné podmienky opráv

1. Záručná doba po zrealizovanej oprave je šesť mesiacov, pokiaľ nie je v jednotlivých prípadoch stanovená inak. V protokole určí servisné stredisko PREDÁVAJÚCEHO podmienky a rozsah poskytovanej záruky.
2. Ak je prístroj opravený chybné, má zákazník právo na bezplatné odstránenie závady.
3. Práva zo zodpovednosti za vady musia byť uplatnené u PREDÁVAJÚCEHO v záručnej dobe, inak zaniknú. Doba od uplatnenia práva až po prevedenie opravy sa do záručnej doby nezapočítava.
4. Ak je opravený prístroj zaslaný prepravnou službou, je zákazník povinný za účelom zistenia zrejmých väd prístroj pri prevzatí prehladnúť (uviesť do prevádzky) a prípadnú reklamáciu uplatniť písomne na adresu PREDÁVAJÚCEHO do 3 (troch) pracovných dní od prevzatia. Na neskoršie reklamácie nebude braný zreteľ.
5. Opravené prístroje sú nastavené podľa technických noriem stanovených príslušným výrobcom. Technické normy s požadovanými parametrami ( vrátane povolených tolerancií) sú k nahliadnutiu v servisnom stredisku PREDÁVAJÚCEHO.
6. HSC Medical s.r.o. si vyhradzuje právo nahradiť v záručnej dobe vadný alebo neopraviteľný prístroj iným prístrojom s zrovnateľnými technickými parametrami.
7. Nárok na bezplatnú záručnú opravu prístroje zaniká hlavne:
  - Ak k prístroju PREDÁVAJÚCEMU do opravy, nebol priložený doklad oprávňujúci k prevedeniu záručnej opravy (záručný list alebo daňový doklad, príp. dodací list), alebo údaje na týchto dokladoch nezodpovedajú údajom uvedeným na prístroji,
  - reklamácia mechanickej závady bola uplatnená po uplynutí 3 (troch) dní od prevzatia opraveného prístroja zákazníkom,
  - pokiaľ bol prístroj mechanicke poškodený, či už nehodou, vodou, bleskom, ohňom, nevhodným vetraním, alebo inou príčinou mimo vplyv predávajúceho,
  - ak bol pri oprave zistený zásah do prístroja, prevedený neoprávnenou osobou,
  - ak prístroj bol inštalovaný alebo používaný v rozpore s pravidlami, uvedenými v dokumentácii k nemu dodanej,
  - prístroj nebol k oprave doručený v bezpečnom prepravnom obale vid'. bod 3.4. servisných pravidiel,
  - pokiaľ technické parametre prístroja odpovedajú tolerančnému pásmu, udávanému príslušným výrobcom.

**Bezplatná záručná oprava sa nevzťahuje na opotrebenie prístroja, prevedenie bežnej údržby, čisteniu alebo kontroly technických parametrov.**




ŠTÁTNY ÚSTAV PRE KONTROLU LIEČIV  
SEKCIA ZDRAVOTNÍCKYCH POMÔCOK  
Karpatská 23, 811 05 Bratislava 1, Slovenská republika

P 72228 VRTACKY CHIR. LINVATEC  
P 72229 KONZOLY K CHIR. VRTACKAM  
P 72230 PRISLUSENSTVO K CHIR. VRTACKAM

ELEKTR. , VZDUCH. , BATER.  
INSTRUMENTY, ADAPTERY

LNC  
LNC  
LNC

KÓDY PRIDELENÉ  
ŠUKL-om  
dňa: 12. 12. 2005

  
Štátny ústav pre kontrolu liečiv  
Kvetná 11, 825 08 Bratislava 26  
Sekcia zdravotníckych pomôcok

-1-



## ES vyhlásenie o zhode

Ohlasovateľ (distribútor / dovozca) zdravotníckych pomôcok :

Meno firmy: HSC Medical, s.r.o.

Adresa : Tranovského 29, 841 02 Bratislava

IČO : 35 906 570

### vyhlasuje zhodu

na zdravotnícku pomôcku **triedy IIa**, podľa prílohy

**Vzduchový, elektrický a batériový systém na rezanie, vrtanie a frézovanie s príslušenstvom a náradím.**

dovážané firmou:

Meno firmy: HSC Medical, s.r.o.

Adresa : Tranovského 29, 841 02 Bratislava

IČO : 35 906 570

na základe certifikátov a dokumentácie výrobcu

Meno firmy: Linvatec Corporation

Adresa : 11311 Concept Boulevard, Largo, Florida 33773, USA

a v súlade

- so zákonom NR SR č. 264/1999 Z.z. - § 12, ods. 2, písm. b, o technických požiadavkách na výroby, o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
- s nariadením vlády SR č. 572/2001 Z.z. v znení neskorších predpisov (resp. 569/2001, 570/2001 Z.z.), ktorým sa ustanovujú podrobnosti o technických požiadavkách a postupoch posudzovania zhody ZP
- so zákonom NR SR č. 140/1998 Z.z. o liekoch a zdravotníckych pomôckach v znení neskorších predpisov

Výrobca zodpovedá za kvalitu a bezpečnosť vyrobených zdravotníckych pomôcok, ktoré boli vyrobené v súlade s normami a požiadavkami smernice 93/42 EEC (MD) (resp. smernice 98/79 EC, ak ide o IVD - diagnostické ZP in vitro, resp. smernice 90/385 EEC).

Podkladom pre vyhlásenie o zhode boli doklady :

- certifikát CE/EC č. Q1N 05 02 21337 028, platnosť do 30.11.2007, TUV Munchen, Germany
  - certifikát systému kvality výroby č. S 951 03 1556, ISO 13485:2003, platnosť do 30.11.2007, vydaný TUV America Inc., Danvers MA 01923 USA
  - deklarácie konformity výrobcu zo dňa 16.8.2005, 11.2.2002, 23.6.2005, 1.3.2005, 26.9.2005, 25.10.05, 5.1.2004, 28.8.2002, 18.3.2002, 22.6.2001, 7.8.2002, 14.11.2002, 31.7.2002, 22.2.2002, 1.8.2002, 21.6.05
  - registračné číslo ŠÚKL zo dňa
- K posudzovaniu zhody bola využitá norma

**STNEN ISO 14971: 2003 Zdravotnícke pomôcky. Aplikácia manažérstva rizika pri ZP.**

V Bratislave

dňa 16.11.2005

